

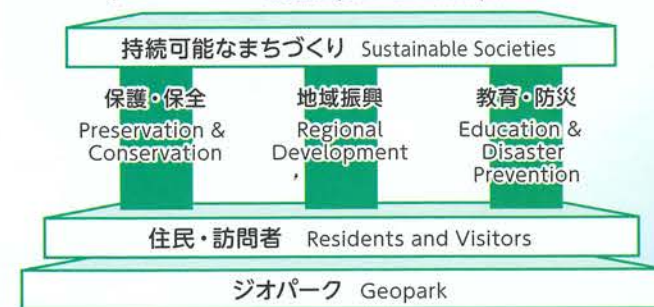
ジオパークとは？ What's a Geopark?

「地球・大地（ジオ：Geo）」と「公園・保護区（パーク：Park）」を合わせた言葉です。糸魚川市は2009年に日本初の世界ジオパークになりました。世界ジオパークは、世界遺産やエコパークと同じユネスコ（国際連合教育科学文化機関）のプログラムです。令和4年3月現在、日本にはユネスコ世界ジオパークが9地域あります。

世界的に貴重な地質・地形の遺産や自然とその地域の歴史文化を守りながら、多くの人に楽しんでもらうことによって、持続可能な社会づくりを目指しています。

In 2009, Itoigawa City was designated as Japan's first Global Geopark. Global Geoparks are a UNESCO program similar to World Heritage Sites and Biosphere Reserves. As of March 2022, there are 9 UNESCO Global Geoparks in Japan.

The word Geopark is combined of the parts "Geo" meaning our planet Earth and "Park" meaning an area meant to be shared and enjoyed by all people. UNESCO Global Geoparks are areas where globally valuable geological heritage and landscapes, linked closely with the area's natural and cultural heritage, are actively preserved and responsibly used and enjoyed for the benefit of both residents and visitors, with an ultimate goal of realizing sustainable societies.



ジオパークを知るには… Learn more about the Geopark

フォッサマグナミュージアム Fossa Magna Museum



日本列島やフォッサマグナの成り方、ヒスイや岩石・鉱物などの魅力を紹介するコアな博物館。冬期以外は年中無休！！

Uncover the story of how the Japanese islands and the Fossa Magna were formed and learn about jade and other stones and minerals at this modern science museum.

【問合せ】
フォッサマグナミュージアム（糸魚川市ノ宮 1313） TEL.025-553-1880

Itoigawa Geostation GeoPal

糸魚川ジオステーション ジオパル

平成27年春、北陸新幹線の開業にあわせて糸魚川駅アルプス口にオープンした糸魚川ジオパークの魅力発信基地。ジオパルで糸魚川ジオパークのあらましを学んでからジオサイトをめぐれば楽しさもアップ！

Located on the first floor of Itoigawa Station, this visitor center is a great place to start your visit to the Geopark!

【問合せ】
観光案内所（糸魚川駅 1F） TEL.025-555-7344

【Contact】
Tourist Information (Itoigawa Station 1F)
TEL.025-555-7344

糸魚川ユネスコ世界ジオパークは、 SDGs（エス・ディー・ジーズ）を推進しています！

SDGs（持続可能な開発目標）とは、地球上の誰一人として取り残さない、世界中の全ての人々が幸せに暮らすための17の目標のことです。糸魚川ジオパークが取り組む様々なジオパーク活動は、より良い世界を未来につなげるためのSDGsの実践活動です。

一人では達成が難しいことでも、同じ思いを持った人と協力することによって、達成に向けて進むことができるのです。



日本のジオパーク Japan's Geoparks



糸魚川ジオパークへのアクセス Access to Itoigawa Geopark



糸魚川ユネスコ世界ジオパーク Itoigawa UNESCO Global Geopark

東西日本が出会うまち Where East Meets West



お問い合わせ 糸魚川市ジオパーク推進室

Information Itoigawa City Geopark Promotion Office

〒941-8501 新潟県糸魚川市一の宮 1-2-5
TEL.025-552-1511 FAX.025-552-7372 E-mail geopark@city.itoigawa.lg.jp

1-2-5 Ichinomiya, Itoigawa,
Niigata-ken 941-8501 Japan

<https://geo-itoigawa.com/>

糸魚川ジオパーク

検索

2022.03/20.000

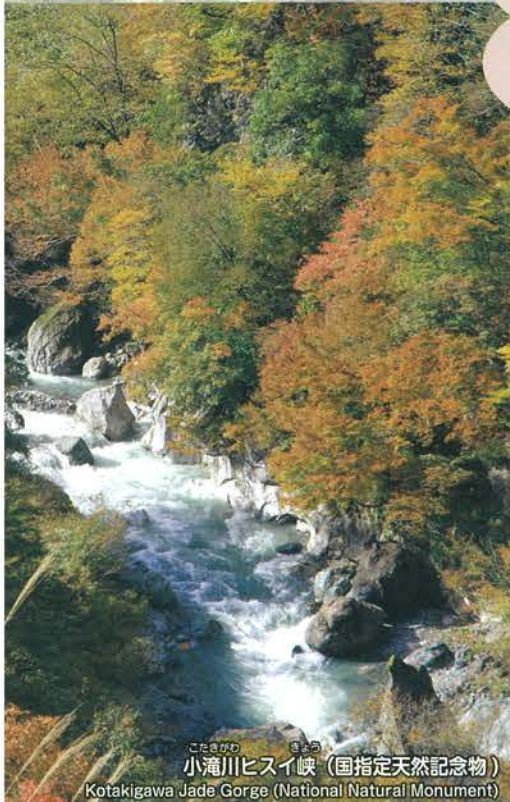
1 日本アルプスの起点
Where the Japanese Alps Begin



旧北陸道最大の交通の難所。東西文化の境界となつた断崖絶壁は、国の名勝に指定されています。
Traditionally the most dangerous crossing of the ancient Hokuriku Road, these massive cliffs formed a border between Japan's Eastern and Western cultures.

日本の国石
ヒスイや石を知ろう！
Learn About Jade and Stones

3 日本のヒスイのふるさと
Birthplace of Japan's Jade



小滝川ヒスイ峡 (国指定天然記念物)
Kotakigawa Jade Gorge (National Natural Monument)

糸魚川は世界最古級のヒスイ文化発祥の地。小滝川ヒスイ峡などの産地から海岸まで流れたヒスイが、長者ヶ原や寺地に住んでいた縄文人の貴重な材料になりました。

Itoigawa is the birthplace of one of the world's oldest jade cultures. Jade stones which washed down to the coast from places like the Kotakigawa Jade Gorge became a precious resource for the Jomon people living in what are now Chojagahara and Teraji.

自然にふれよう！
Experience Nature

2 0~3,000mの登山道
Climb 3,000 m from Sea to Summit



日本海・親不知から北アルプスまで3,000mの変化が楽しめる登山道。

Enjoy diverse scenery on this unique mountain trail stretching from the coast to 3,000 m high peaks.

親不知ピアパークにある翡翠ふるさと館では102トンのひすい原石が展示されています。

Visit the Jade Furusato Center at Oyashirazu Pier Park to see a massive 102-ton jadeite boulder.

ヒスイ峡での岩石学習
Rock and Mineral Study at the Jade Gorge



4 石のまち糸魚川！
Stone Town Itoigawa!



糸魚川の海岸は海水浴はもちろんですが、西部の砂利浜は綺麗な石がたくさんあり、ヒスイなどの石探しにも人気！

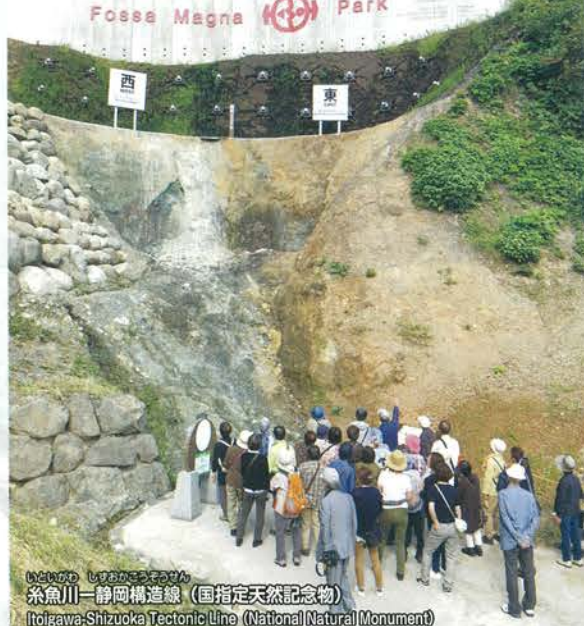
In addition to swimming, Itoigawa's beaches are popular among rock lovers for the many beautiful stones that can be found along the coast.

糸魚川ジオパークの見どころ！24のエリア
Itoigawa Geopark's 24 Amazing Areas

糸魚川ー静岡構造線
Itoigawa-Shizuoka Tectonic Line



フォッサマグナ
や地層を知ろう！
Learn About the Fossa Magna and Geological Strata



日本列島の真ん中に、アジア大陸から離れたときにできた大地の裂け目とされている地質的な「溝」があります。ラテン語で「大きな溝」を意味する「フォッサマグナ」と名付けられました。
糸魚川ー静岡構造線は、日本列島を東西に分断する断層であり、フォッサマグナの西側の境界になっています。この構造線が糸魚川のダイナミックな地形と地質の多様性に深く関係しています。

糸魚川市南部の根知谷にあるフォッサマグナパークでは、糸魚川ー静岡構造線の露頭を身近に見学できます。

The Japanese Islands are thought to have split in the middle as they separated from the Asian Continent, creating a geological "rift" which has been named the "Fossa Magna" meaning "Great Rift" in Latin.

The Itoigawa-Shizuoka Tectonic Line forms the western boundary of the Fossa Magna. This massive fault is closely connected to Itoigawa's dynamic landscapes and geological diversity.

At the entrance of Itoigawa's Nechi Valley, the Fossa Magna Park features an exposed section of this tectonic line.

10 岩石が織りなす縞模様
Layered Pattern of Stone



しましまの模様は、砂と泥が交互に重なってできました。中からクジラや貝の化石が見つかります。

This beautiful striped pattern formed when sand and mud settled in layers on the seabed. Whales and other fossils have been found here.

11 地上に現れた海底火山
An Underwater Volcano on Land



海谷深谷の絶壁は、300 万年前の海底火山の断面です。噴火の繰り返しにできたしましま模様が見えます。

This cliff in Umidani Gorge is actually a cross-section of an underwater volcano which formed 3 million years ago!

海や山で楽しもう！
Enjoy Mountains and the Sea

5 雨飾山の姿見の池
Mt. Amakazari and Shiroike Pond



日本百名山の雨飾山が水面に映る絶景です。池のほとりに塩の道が通っています。
Mt. Amakazari, one of Japan's 100 Famous Mountains, reflects beautifully on this pond's surface. Around the pond, traces of the old Salt Trail can still be seen today.

毎年5月2日に塩の道を歩くイベントを開催しているよ。
An event to walk the Salt Trail is held every May 2nd.



6 敵に塩を送った道
Sending Salt to the Enemy



長野県松本市まで続く古道で、「塩の道」とも呼ばれています。上杉謙信が武田信玄と争っていた戦国時代、敵地である信州の人々に塩を送ったと伝わる道です。U字型に掘ったウツウや石仏などが残っています。

This ancient road to Matsumoto City in Nagano Prefecture is also called "The Salt Trail". In the 16th century, local ruler Uesugi Kenshin famously continued to send life-sustaining deliveries of salt along this road to his rival Takeda Shingen in an act of mercy. The road is well-preserved and dotted with small statues and guideposts.

8 弁天様信仰の島
Sacred Island of Benzaiten



弁天岩周辺は、北前船の時代から海上交通の拠点として栄えました。近くの漁港では、ベニズワイカニや南蛮エビ、深海魚などの漁が盛んです。

Named for the Goddess of the Sea, the area around Benzen-iwa Rock has long been a center of maritime commerce. Nearby Nou Fishing Port is famous for Benizuwai crab, Namban shrimp and other seafood.

7 雲上の秘湯
Secluded Springs above the Clouds



こんなとなくとく良質な温泉。
標高1,550mの雲上の秘湯で大地の恵みを感じてみませんか。
Bathe above the clouds, surrounded in the majesty of the Japanese Alps, at this secluded hot spring 1,550 m above sea level.

体験学習は糸魚川で！
School Trips to Itoigawa!

糸魚川ジオパークを楽しく学ぶ体験メニューやモデルコースも豊富です。学校はもちろん、個人でもOK！お気軽にご相談ください。

Itoigawa Geopark is a perfect destination for school trips, offering a variety of learning opportunities. Contact us for more information!



【問合先】ジオパーク推進室 ☎025-552-1511
E-mail:geopark@city.itoigawa.lg.jp